

# St. Bridget of Sweden Catholic Church

7100 WHITAKER AVE.  
"WE SUPPORT EACH OTHER"

LAKE BALBOA, CA 91406  
"NOS APOYAMOS MUTUAMENTE"

*Jesus said,*

"Whoever does the will of God  
is my brother and  
sister and mother."

MARK 3:35



JUNE  
**10**  
2018

*Jesus dijo:*

"El que cumple la voluntad de Dios,  
ése es mi hermano, mi hermana y mi madre".

MARCOS 3:35



TENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

JUNIO  
**10**  
2018

DÉCIMO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

Copyright © J.S. Paluch Co. Inc.  
Photos: © Studio Romantic/Adobe Stock

## MASSES / MISAS

### SATURDAY

8:00 am English  
5:00 pm English Vigil

### SUNDAY / DOMINGO

7:30 am English  
9:00 am English  
10:45 am Español  
12:30 pm Español

7:00 pm English

### MONDAY — FRIDAY

8:00 am English  
7:00 pm Español

### LATIN MASS

2nd Saturday of the month 7pm

### FILIPINO MASS

3rd Saturday of the month 7pm

### CONFESSIONS/CONFESIONES :

Sat/Sábado 8:30am & 4pm or  
by appointment/ por cita

### BAPTISMS:

It is highly recommended to call 2  
months in Advance to: Joanna Ochoa  
(818) 275-4636

### BAUTISMOS:

Llame con 2 meses de anticipación a  
Raúl y Elizabeth Piñón al  
(818) 912-4323.

### MARRIAGES/BODAS:

Elvira & Lucien Duran (818) 940-7693  
Llamar 6 meses de anticipation.  
Call 6 moths in advance.

### QUINCEAÑERAS:

Isabel Aguirre o Femi Rodríguez al  
(818) 960-5062  
Call six months in advance.

Llamar 6 meses de anticipación

### ANOIDING OF THE SICK & ELDERLY:

Please call the parish office.

Copyright © J.S. Paluch Co. Inc. - Photos: © Studio Romantic/Adobe Stock

### ST. BRIDGET OF SWEDEN OFFICE

Administrator: Rev. R. Carlos Nava, O.M.I.  
Associate Pastor: Rev. Rajan Sengol  
Deacon: Steve & Peggy Sloniker

### PARISH OFFICE:

Weekdays / Lunes a viernes: 9am—1pm & 5:30pm—8pm  
Sat./ Sábados: 9am—1pm Sun./ Domingos: 10am—2pm  
16711 Gault Street, Lake Balboa, CA 91406  
Phone: (818) 782-7181 Website: www.sbos.org  
E-Mail: stbridgectory@yahoo.com  
Secretaries: Oscar Gonzalez, Clara Castillo,  
Business Manager: Grettell Vitale

### ST. BRIDGET OF SWEDEN SCHOOL

Address: 7120 Whitaker Ave., Lake Balboa, CA 91406  
Phone: (818) 785-4422 Vacation: (818)785-2564  
Principal: Robert Pawlak • President: Amanda Verdugo Riggs

### OFFICE OF RELIGIOUS EDUCATION

RCIA (Rite of Christian Initiation of Adults)

Director of Religious Education: Liz Cruz (818) 312-3142  
Elementary (Gr. 1-8): Saturdays 9:00am -11:00am  
Confirmation 1 & 2: Wed. 7:00 pm-8:30 pm  
Liturgy Coordinator: Monica Montero-Aceves  
(818) 272-4365

## **MASS INTENTIONS – INTENCIONES DE MISA**

### **SATURDAY, JUNE 9**

5:00 pm † Max Rodriguez

### **SUNDAY, JUNE 10**

7:30 am † Remedios Urbano

9:00 am † Grace H. Cavada, † Jenny Ruiz

10:45 am † Ruben Ibarra, † Alicia Velasco,  
Pueblo de Nicaragua,

12:30 pm † Manuel Medina, † Maria Venegas Pereda  
(Aniversario), † Leticia Saucedo Basulto

7:00 pm † Michael Swartzer

### **THURSDAY, JUNE 14**

7:00 pm † Maria Escolastica Diaz

### **FRIDAY, JUNE 15**

8:00 am † Hernando Villanueva

7:00 pm † Demarko Marcel Garcia (Memorial)

Deceased †

## **CALLED TO SERVE: CONGRATULATIONS**

### **DEACON STEVE & PEGGY SLONIKER**

On Saturday June 9th, Archbishop José H. Gomez ordained 10 men to the Sacred Order of Deacon at the Cathedral, among them, Deacon Steve Sloniker and his wife, Peggy. They have undergone a five-year period of formation in preparation for the ministry. The formation process integrates academic, pastoral, human, and spiritual dimensions towards forming deacons and their wives in ministries of Word, Liturgy, and Charity. We send them blessings and prayers as they begin their ministry and service to the Church.



## **LLAMADOS AL SERVICIO: FELICIDADES**

### **DIACONO STEVE Y PEGGY SLONIKER**

El sábado 9 de junio, el Arzobispo José H. Gómez ordenó a 10 hombres para la Orden Sagrada del Diácono en la Catedral, entre ellos, el Diácono Steve Sloniker y su esposa, Peggy. Han pasado por un período de formación de cinco años en preparación para el ministerio. El proceso de formación integra dimensiones académicas, pastorales, humanas y espirituales hacia la formación de diáconos y sus esposas en ministerios de Palabra, Liturgia y Caridad. Les enviamos bendiciones y oraciones al comenzar su ministerio y servicio a la Iglesia.

## **ST JOSEPH EXEMPLARY FATHER**

According to Church tradition the feast of St. Joseph is celebrated on March 19. At St. Bridget of Sweden we want to honor St. Joseph during the month of June when we celebrate Father's Day as there is no other father more exemplary in the Catholic Church than the father of our Lord Jesus Christ. Although St. Joseph is seldom mentioned in the bible, his role is of great importance. Not only was St. Joseph an exemplary father who adopted Jesus and gave him a home, he also linked him to the lineage of David, contributing to the fulfillment of what was announced by the Prophets: that salvation would come from a descendant of David.

Saint Joseph was an excellent father from the moment of Mary's conception when he protected Jesus while still in the womb. Although we do not find any words spoken by Joseph in the bible, this silent and faithful man spoke volumes by doing the will of God. Let us pray to the Lord for all the fathers in our parish community, so that they may follow the example of St. Joseph and be fathers who are faithful to their vocation and protective and loving parents with their children. May God bless you and may Saint Joseph pray for all of you to reach sainthood through your fatherhood! Happy Father's Day!



## **SAN JOSÉ, PADRE EJEMPLAR**

Aunque la tradición de la Iglesia proclamó que la festividad de San José se celebrará el 19 de marzo, nosotros en nuestra parroquia de Santa Brígida queremos honrar su memoria en este mes de junio en que celebramos el Día del Padre, ya que no hay padre más ejemplar en nuestra Iglesia Católica que el mismísimo padre putativo de nuestro Señor Jesucristo. San José es pocas veces mencionando en la biblia, sin embargo, es a San José a quien debemos que Jesús sea de el linaje de David, pues de acuerdo a la genealogía de Jesús, es San José quien es de la estirpe de David. Por lo tanto, no es solo que San José fue un padre ejemplar que adoptó a Jesús y le dio un hogar, sino que además en su adopción, lo enlazo con el linaje de David, contribuyendo con el cumplimiento de lo anunciado por los Profetas: que la salvación vendría de un descendiente de David. San José se mostró como un excelente padre desde el momento de la concepción de María, pues desde el vientre protegió a Jesús y aunque no encontramos en la tradición de la Iglesia frases hechas o dichas por San José, este hombre silencioso y fiel a la voluntad de Dios, dijo mucho más con su ejemplo como padre excelente de Jesús, que con sus palabras. Pidamos a nuestro Señor por todos los padres de familia en nuestra comunidad parroquial, para que sigan el ejemplo de San José y sean padres fieles a su vocación, padres protectores y amorosos con sus hijos. ¡Que Dios los bendiga y San José ruegue por todos ustedes para llegar a la santidad a través de su paternidad! ¡Feliz Día del Padre!

## DID YOU KNOW? :

### KEEPING CHILDREN SAFE DURING SUMMER

During the summer, children may spend time at a camp or program. It is important to monitor for potential risks when a child enters a new environment. Ask to see the organizations written policies for the adults who will be supervising your child, check if there are procedures in place for emergencies and make sure there is a system for open communication between parents and organizers/leadership. Taking time to check these and other safeguards is key to building safe and nurturing experiences for children. For a copy of the complete VIRTUS® article "Keeping Children Safe" visit <http://www.la-archdiocese.org/org/protecting/Pages/VIRTUS-Current-Online-Articles.aspx>.



### MANTENIENDO NUESTROS HIJOS SEGUROS EN EL VERANO

Durante el verano, los niños pueden pasar su tiempo en un campo o en un programa. Es importante monitorearlos para potenciales riesgos que suceden cuando un niño entra a un nuevo ambiente. Solicite ver las políticas de la organización para los adultos que estarán supervisando a su hijo o hija, revise que la organización tenga un plan de seguridad para casos de emergencia, y verifique que exista un sistema para mantener comunicación entre los padres de familia y los organizadores y los líderes. Tomar el tiempo para comprobar estas y otras medidas de salvaguardias es clave para construir experiencias seguras y sanas para los niños. Para una copia del artículo completo de VIRTUS® "Keeping Children Safe" (Manteniendo a los niños seguros) visite <http://www.la-archdiocese.org/org/protecting/Pages/>

#### Weekly Offering / Ofrenda Semanal

**June 3, 2018**

1 <sup>st</sup> Collection • 1 <sup>era</sup> Colecta	\$ 8,662.09
2 <sup>nd</sup> Collection • 2 <sup>da</sup> Colecta	\$ 2,678.13
Total	\$ 11,340.22

Priest Retirement Fund: \$ 208.00  
Fondo de JubilaciónJubilacion para Sacerdotes:

### PASTORAL MARRIAGE

With great joy we announce that we already have coordinators for our marriage ministry: **Elvira and Lucien Duran**. Thank God that they listened and accepted the call of our Lord! They have formed a stable marriage, blessed with children, graduates of our parochial school and who are now adults. Elvira and Lucien have been parishioners of our parish for many years. They have received the vocation to marriage and the experience they have as married people, today they can share it with couples seeking to join in a sacramental marriage. We ask you to pray for Elvira and Lucien in this new project that the Lord has for them and for our parish!



### PASTORAL MATRIMONIAL

Con gran alegría anunciamos que ya tenemos coordinadores para nuestra pastoral matrimonial: **Elvira y Lucien Duran**. ¡Gracias a Dios que ellos escucharon y aceptaron el llamado de nuestro Señor! Ellos han formado un matrimonio estable, bendecido con hijos, graduados de nuestra escuela parroquial y que hoy ya son adultos. Elvira y Lucien han sido feligreses de nuestra parroquia por muchos años. Ellos han recibido la vocación al matrimonio y la experiencia que tienen como personas casadas, hoy la pueden compartir con las parejas que buscan unirse en un matrimonio sacramental. Les pedimos que oren por Elvira y Lucien en este nuevo proyecto que el Señor tiene para ellos y ¡para nuestra parroquia!

### PRIEST RETIREMENT FUND

**JUNE 9TH & 10TH**

We are truly blessed by the men who have given their lives in service to thousands of families as priests. As life begins to change in their later years, so too do their needs.

Together we are invited to join and bless those who have blessed us by making a meaningful gift to the Priest Retirement Fund on June 9<sup>th</sup> and 10<sup>th</sup>. Donation envelopes will be available in church throughout the month of June.

### FONDO DE JUBILACIÓN PARA SACERDOTES EL 9 Y 10 DE JUNIO

Somos verdaderamente bendecidos por los sacerdotes que han dado sus vidas en el servicio a miles de familias. Como la vida comienza a cambiar en sus años de la tercera edad, también incrementan sus necesidades.

Juntos estamos invitados a unirnos y bendecir a los que nos han bendecido haciendo un donativo al Fondo de Jubilación para Sacerdotes el 9 y 10 de junio. Los sobres para donativos están disponibles en la iglesia durante el mes de junio.

**PROBATE  
LIVING TRUST  
WILLS**

Chris Daniels ♦ John Daniels  
Attorneys At Law  
17024 Lassen Street, Northridge  
www.johndanielslaw.com  
**818-718-1250**  
Free Initial Consultation  
Catholic Lawyers

Visit: [www.VallartaSupermarkets.com](http://www.VallartaSupermarkets.com)



**oVALLARTA**  
SUPERMARKETS

*Su Tienda Latina Por Excelencia*

Taqueria Carniceria Cremeria Panaderia  
Tortilleria Pescaderia Frutas y Verduras Frescas  
Servicio Al Cliente

Vallarta Supermarkets Corporate Office (818) 898-0088

**47** Supermercados Para Servirle Mejor


*The home of the original Carne Asada!*



**Immaculate Heart Radio**

**AM 930**

Catholic Radio for Southern California  
Information and streaming at [ihradio.com](http://ihradio.com)



**Consider  
Remembering  
Your Parish in  
Your Will.**

For further information,  
please call the Parish Office.

**FINDaPARISH.com**

*The Most Complete  
Online National  
Directory of  
Catholic Parishes*

**Check It Out Today!**


**ONE PARISH**

Grow in your faith,  
find a Mass, and  
connect with your  
Catholic Community  
with OneParish!



Download Our Free App or Visit  
**MY.ONEPARISH.COM**

**catholicmatch<sup>®</sup>  
California**



[CatholicMatch.com/myCA](http://CatholicMatch.com/myCA)

**TAMS**

Pet Food & Supplies  
19305 Vanowen St.,  
Reseda, CA 91335  
**(818) 343-6873**



**CATHOLIC  
CEMETERIES  
& MORTUARIES**

EVERLASTING FAITH. EVERLASTING LIFE.

*A ministry of the Church  
serving the faithful.*

Learn about our 11 locations in  
Los Angeles, Ventura and  
Santa Barbara counties

**CatholicCM.org**

*Protecting Seniors  
Nationwide*



**24SEVEN**

Medical Alert System

**\$29.95/Mo.** billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

**Call Today! Toll Free 1.877.801.8608**

**SPACE AVAILABLE**

**To Advertise Here...**

Contact SYLVIA ALMEIDA  
today at (800) 231-0805  
[almeidass@jspaluch.com](mailto:almeidass@jspaluch.com) *Se Habla Español*



**J.S. Paluch** Company

**WLP** WORLD LIBRARY PUBLICATIONS  
the music and liturgy division of J.S. Paluch Company, Inc.

**Saint Margaret  
Sunday Missal**

*An ideal companion  
for personal prayer.*

**In Stock & Ready to Order Today.**  
**CALL OR ORDER ONLINE. \$39.95**



**WORLD LIBRARY PUBLICATIONS**

800-566-6150 • [www.wlpmusic.com](http://www.wlpmusic.com)

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

**Thank You**

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

**Catholic Cruises and Tours**

Come Sail Away on a 7-night Catholic Exotic Cruise starting as low as \$1045 per couple. Daily Mass and Rosary offered. Deposit of only \$350 per person will reserve your cabin.

Space is limited. Thanks and God Bless,  
Brian or Sally, coordinators 860.399.1785

an Official Travel Agency of Apostleship of the Sea-USA

**www.CatholicCruisesAndTours.com**



**If You Live Alone You Need LIFEWatch!**

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- ✓ Ambulance
- ✓ Police
- ✓ Fire
- ✓ Friends/Family

Solutions as Low as  
**\$19.95 a month**

FREE Shipping  
FREE Activation  
NO Long Term Contracts

**CALL 800.809.3352 NOW!**

No Landline? No Problem!  
\* Real Time GPS Tracking  
\* Fall Detection




**LIFEWatchUSA**  
PERSONAL CARING SERVICE SINCE 1980

MONITORED IN THE USA

"I have peace of mind... Mom remains independent."

ACCREDITED BUSINESS A+